

ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ SAP® BUSINESSOBJECTS™

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ - ПРОЧИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО: ДАННОЕ СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ВАМИ И КОМПАНИЕЙ SAP BUSINESSOBJECTS ЯВЛЯЕТСЯ ЮРИДИЧЕСКИ ЗНАЧИМЫМ СОГЛАШЕНИЕМ О ПРОГРАММНОМ ПРОДУКТЕ SAP BUSINESSOBJECTS, КОТОРЫЙ СОПРОВОЖДАЕТСЯ ЭТИМ СОГЛАШЕНИЕМ И МОЖЕТ ВКЛЮЧАТЬ В СЕБЯ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДЛЯ КОМПЬЮТЕРА, СВЯЗАННЫЕ С НИМ НОСИТЕЛИ, ПЕЧАТНЫЕ МАТЕРИАЛЫ И ИНТЕРАКТИВНЫЕ ИЛИ ЭЛЕКТРОННЫЕ ДОКУМЕНТЫ ("ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ"). ПЕРЕД ПРОДОЛЖЕНИЕМ УСТАНОВКИ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ВЫ ДОЛЖНЫ ПРОЧИТАТЬ, ПОДТВЕРДИТЬ И ПРИНЯТЬ УСЛОВИЯ ПРИВЕДЕННОГО НИЖЕ ЛИЦЕНЗИОННОГО СОГЛАШЕНИЯ НА ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ("СОГЛАШЕНИЕ"). ЕСЛИ ВЫ НЕ ПРИНИМАЕТЕ УСЛОВИЯ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ, ВЫ МОЖЕТЕ В ТЕЧЕНИЕ ТРИДЦАТИ (30) ДНЕЙ С МОМЕНТА ПРИОБРЕТЕНИЯ ВЕРНУТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ПО МЕСТУ ПРИОБРЕТЕНИЯ ДЛЯ ВОЗВРАТА УПЛАЧЕННЫХ ЗА НЕГО СУММ В ПОЛНОМ ОБЪЕМЕ.

- 1. ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ЛИЦЕНЗИИ.** Компания SAP BusinessObjects предоставляет вам неисключительную и ограниченную лицензию на использование Программных продуктов и функциональных возможностей, за которые вы внесли соответствующую плату, исключительно для внутреннего использования в вашей деятельности и в соответствии с положениями и условиями настоящего Соглашения. Программное обеспечение передается вам по лицензии, а не продается. Если этот продукт получен в качестве специального предложения или рекламной лицензии, включенной в состав другого продукта компании SAP BusinessObjects, к нему применяются дополнительные ограничения согласно разделу 3.9 ("Рекламная лицензия") ниже. Если этот продукт получен в составе или в сочетании с программным продуктом стороннего разработчика, то данное Программное обеспечение можно использовать только совместно с программным продуктом стороннего разработчика, как указано в разделе 3.6 ("Ограниченная лицензия") ниже. Данная лицензия не применяется к другим программам, предоставляемым вместе с данным Программным обеспечением, в том числе к рекламному программному обеспечению, которое регулируется интерактивным лицензионным соглашением на программное обеспечение в составе такого программного обеспечения. Если вы приобрели или получили какие-либо руководства, компоненты, соединители, утилиты, данные или другие объекты SAP BusinessObjects, подлежащие использованию совместно с Программным обеспечением ("Дополнительное программное обеспечение"), то это Дополнительное программное обеспечение должно использоваться в соответствии с условиями, обязательствами и ограничениями данного Соглашения. Подразумевается, что используемый здесь термин "Программное обеспечение" включает в себя Дополнительные технические средства и Продукты сторонних организаций.

"SAP BusinessObjects" — это компания, у которой вы приобретаете Программное обеспечение или относящиеся к нему компоненты, как непосредственно, так и через торгового посредника; если же в вашей стране нет представительства компании Business Objects, то компанией является Business Objects Software Limited.

- 2. УСТАНОВКА И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ.** Установка и использование Программного обеспечения разрешается только в соответствии с приобретенной конфигурацией и количеством приобретенных лицензий. Разрешается также устанавливать непроизведенные копии Программного обеспечения по разумной необходимости для восстановления работоспособности системы, аварийной перезагрузки и резервного копирования, включая, но не ограничиваясь этим, изготавливать копии в указанных выше целях для использования на одной или нескольких системах при восстановлении их работоспособности. Для реализации ваших прав на Программное обеспечение в соответствии с данным Лицензионным Соглашением необходимо активировать копию Программного обеспечения, как указано в процедуре запуска. Компания SAP BusinessObjects контролирует количество и тип лицензий, а также использование Программного обеспечения с помощью ключевых кодов.

3. ОПРЕДЕЛЕНИЯ И ТИПЫ ЛИЦЕНЗИЙ.

- 3.1. Программная лицензия.** Программная лицензия позволяет вам установить один экземпляр Программного обеспечения в среде с одним или несколькими серверами и разрешает пользователям, имеющим Лицензию зарегистрированного пользователя (ЛЗП) на данное Программное обеспечение, получать доступ к Программному обеспечению и использовать его. Каждая Программная лицензия предназначена для одного развертывания и не может использоваться совместно для других развертываний.
- 3.2. Лицензия зарегистрированного пользователя (ЛЗП).** Если лицензия на Программное обеспечение предоставляется Зарегистрированному пользователю, то каждый такой пользователь должен быть отдельно указан в качестве единственного обладателя ЛЗП. Совместное использование ЛЗП несколькими лицами прямо запрещено. Кроме того, ЛЗП не подлежит передаче от одного лица другому, пока исходный конечный пользователь не перестанет нуждаться в Программном обеспечении и более не будет иметь разрешения на обращение к Программному обеспечению.
- 3.3. Лицензия на одновременный доступ ("ЛОД").** Когда Программное обеспечение лицензируется на основе одновременного доступа, суммарное количество конечных пользователей, обращающихся к Программному обеспечению в любой момент времени, не может превышать числа полученных ЛОД. ЛОД предназначена(ы) для определенного Развертывания и не могут использоваться совместно для других Развертываний. При использовании Лицензий на одновременный доступ нельзя использовать программу или систему для кэширования или создания очереди запросов на создание отчета.
- 3.4. Лицензия на основе Процессора или ЦП** Если Программное обеспечение лицензируется на основе процессора или ЦП, то суммарное количество центральных процессоров ("Процессоров"), на которых запускаются какие-либо компоненты Программного обеспечения (кроме следующих: Web Connector, SDK, Report Publishing Wizard и средства просмотра отчетов), не может превышать числа лицензированных процессоров или

ЦП. В отношении многоядерного процессора с количеством процессорных ядер N применяется следующий метод расчета: первое процессорное ядро в каждом физическом ЦП считается за один процессор или ЦП, каждое инкрементное процессорное ядро в физическом ЦП считается за 0,5 процессора или ЦП.

- 3.5. Лицензия на сервер.** Когда Программное обеспечение лицензируется на основе сервера то, его можно загружать только на один компьютер, содержащий не более четырех (4) процессоров или ЦП. В отношении многоядерного процессора с количеством процессорных ядер N применяется следующий метод расчета: первое процессорное ядро в каждом физическом ЦП считается за один процессор или ЦП, каждое последующее процессорное ядро в физическом ЦП считается за 0,5 процессора.
- 3.6. Лицензия на основе подписки.** Если Программное обеспечение лицензируется на основе подписки, то вам предоставляется неисключительная лицензия, не подлежащая передаче другому лицу, которая разрешает использовать Программное обеспечение в течение двенадцати месяцев и должна ежегодно (или по прохождении другого срока, согласованного между сторонами) обновляться у лица, предоставившего лицензию.
- 3.7. Ограниченная лицензия.** Если Программное обеспечение получено в составе, в сочетании или для использования совместно с программным продуктом стороннего разработчика ("Приложение OEM"), то это означает, что получена ограниченная лицензия. Каждую лицензированную копию ПО можно использовать только совместно с Приложением OEM, в составе которого оно предоставлено. Доступ к данным, которые не созданы или не используются с помощью Приложения OEM, является нарушением этой лицензии. Если в Приложении OEM требуется использование подгруппы данных или хранилища данных, то Программное обеспечение можно использовать с подгруппой данных или хранилищем данных только для доступа к данным, созданным или обработанным с помощью этого Приложения OEM. Если совместно с Приложениями планирования вы приобрели Crystal Xcelsius, то в отношении данного продукта вы приобретаете Ограниченную лицензию. Crystal Xcelsius можно использовать только в сочетании с Приложениями планирования, и доступ к данным, которые были созданы или используются не в Приложениях планирования, является нарушением лицензионного соглашения. Ограниченную лицензию нельзя объединять с неограниченными лицензиями в рамках одного Развертывания.
- 3.8. Подготовительная лицензия.** При получении Подготовительной лицензии можно использовать количество и тип полученных лицензий только для подготовки или испытания подготовительного развертывания. Подготовительная лицензия не может использоваться в производстве или передаваться в производство.
- 3.9. Лицензия на обновление.** Если Программное обеспечение получено в качестве обновления ранее лицензированного программного продукта, лицензия на использование Программного обеспечения ограничена суммарным числом лицензий, полученных на предыдущий продукт. При одновременном использовании Программного обеспечения и предыдущего продукта суммарное число лицензий, используемых для доступа к Программному обеспечению и предыдущему продукту, не должно превышать суммарного числа лицензий, полученных на предыдущий продукт.
- 3.10. Рекламная лицензия.** Если Программное обеспечение получено в качестве специального предложения или Рекламной лицензии ("Рекламная лицензия"), Рекламные лицензии можно использовать только совместно с новым Развертыванием. Рекламные лицензии нельзя добавлять или использовать с существующим Развертыванием или Проектом.
- 3.11. Пробная лицензия/Лицензия не для перепродажи** Оценочная лицензия или Лицензия не для перепродажи может использоваться только в соответствии с указанным числом и типом лицензий и в течение периода, указанного на упаковке ПО, в документации заказа или сопроводительной документации. По истечении указанного периода Программное обеспечение, связанное с Оценочной лицензией или Лицензией не для перепродажи, прекращает выполнять свои функции, если лицензиатом не приобретены применимые постоянные лицензионные ключи. Если в заказе или сопроводительной документации указан определенный проект, Программное обеспечение может использоваться только с этим проектом. Пробная лицензия может использоваться только в целях оценки и не подлежит использованию в производственных целях. Несмотря на любые другие положения данного Соглашения, Программное обеспечение, предоставленное по оценочным лицензиям или по лицензиям не для перепродажи, предоставляется на условиях "КАК ЕСТЬ", то есть без предоставления каких-либо гарантий, как явно выраженных, так и подразумеваемых. Действие Оценочной лицензии или Лицензии не для перепродажи может быть в любой момент прекращено компанией SAP BusinessObjects после письменного уведомления.
- 3.12. Определения.** "Развертывание" означает единичную установку одного из следующих модулей Программного обеспечения: Репозиторий, Домен защиты, Центральный сервер управления ("CMS") или Кластер CMS. "Проект" означает одно или несколько Развертываний, которые (а) предоставляют одинаковые или в значительной степени совпадающие отчеты; (б) используют одинаковый или в значительной степени совпадающий пользовательский интерфейс приложения; или (в) используются совместно с приложениями, состоящими из связанных модулей или компонентов.
- 3.13. Продукты сторонних организаций.** Под термином "Продукт сторонней организации" понимается любой продукт, указанный в Прейскуранте Business Objects на продукты сторонних организаций или другим образом отмеченный в качестве продукта сторонней организации в документах на заказ или документации к продуктам Business Objects. Если продукт является Продуктом сторонней организации, его использование ограничивается только сроками и условиями лицензии на упаковке или интерактивного лицензионного соглашения, сопровождающего подобные продукты ("Соглашение пользователя продукта сторонней организации"). Все Продукты сторонних организаций должны использоваться только с конкретным Программным обеспечением, которое указано Лицензиаром или в комплекте с которым Business Objects поставляет данные Продукты сторонних организаций, и не могут использоваться с другими продуктами Business Objects или отдельно.

4. **КОНКРЕТНЫЕ ПРАВА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОДУКТА.** С дополнительными условиями в отношении использования Программного обеспечения можно ознакомиться на веб-странице www.sap.com/company/licenses/product-use-rights; эти условия считаются частью настоящего Соглашения посредством доступа к ним по ссылке. Настоящим вы признаете и соглашаетесь с тем, что эти дополнительные условия являются неотъемлемой частью Соглашения.
5. **ВЛАДЕНИЕ.** Компания SAP BusinessObjects и/или ее поставщики сохраняют за собой все права, правовой титул и правомочия в отношении Программного обеспечения и всех копий независимо от времени их создания, от формы или носителя, на котором оригинал или другие копии могут впоследствии существовать. Вы не получаете и не приобретаете право требовать или владеть Программным обеспечением или любыми связанными с ним патентами, авторскими правами, товарными знаками или другой интеллектуальной собственностью. Вы обязуетесь сохранять конфиденциальность содержимого Программного обеспечения, условий данного Соглашения, а также результатов тестов на определение эффективности Программного обеспечения и подобных тестов (выполненных вами, компанией SAP BusinessObjects или третьими лицами) и защищать их от несанкционированного раскрытия или использования, за исключением наличия предварительного письменного разрешения компании SAP BusinessObjects. Компания SAP BusinessObjects и/или ее поставщики сохраняют за собой все права, не переданные вам в явной форме. Подразумевается, что поставщики компании SAP BusinessObjects являются заинтересованными третьими сторонами данного лицензионного Соглашения и имеют установленное в явной форме право ожидать выполнения и непосредственно обеспечивать выполнение условий, установленных данным Соглашением.
6. **АВТОРСКОЕ ПРАВО.** Программное обеспечение является объектом авторских прав компании SAP BusinessObjects и/или ее поставщиков и защищается законодательством США об авторском праве и патентах и международными соглашениями. Копирование Программного обеспечения запрещается в любых целях, кроме (а) создания резервной копии или (б) установки компонентов Программного обеспечения согласно полученной вами лицензии, как указано в разделе 2, на компьютеры для последующего запуска Программного обеспечения. Что касается исключительно документации, включенной в состав Программного обеспечения, разрешается создавать разумное число копий (как в печатной, так и в электронной форме), при условии что данные копии будут использоваться только лицензированными конечными пользователями совместно с Программным обеспечением, не допуская их публикации или распространения третьим лицам. Любая изготовленная вами копия Программного обеспечения или документации должна воспроизводить и содержать все уведомления об авторских правах, товарные знаки и другие обозначения прав собственности компании SAP BusinessObjects и ее поставщиков. Создание любых иных копий Программного обеспечения является нарушением данного Лицензионного соглашения.
7. **ОГРАНИЧЕНИЯ.** При отсутствии в настоящем Лицензионном соглашении или применимом законодательстве явно выраженного разрешения запрещается: (а) сдавать в аренду, передавать займы, перепродавать, передавать, предоставлять сублицензию или иным способом распространять Программное обеспечение или любые права, предоставленные в соответствии с данным Лицензионным соглашением, без прямого письменного разрешения компании SAP Business Objects; (б) использовать Программное обеспечение для осуществления деятельности в качестве поставщика услуг по предоставлению приложений в аренду (ASP) или сервисного бюро, оказания маркетинговых услуг, услуг по обучению сторонних организаций, аутсорсингу или консультационных услуг, а также любых иных коммерческих услуг, относящихся к Программному обеспечению, например, разработки учебных материалов; (в) модифицировать (даже с целью исправления ошибки), адаптировать или переводить Программное обеспечение либо выполнять производные работы, за исключением необходимых работ по настройке Программного обеспечения с использованием меню, дополнений и средств, предоставленных для этих целей и содержащихся в Программном обеспечении; (г) любым способом выполнять обратное проектирование, дизассемблирование или декомпиляцию Программного обеспечения или файла отчета в формате .RPT (в том числе обратную компиляцию для проверки совместимости) или их любых других фрагментов, кроме как в пределах и для прямо выраженных целей, разрешенных применимым законодательством несмотря на это ограничение; (д) использовать Программное обеспечение для разработки программного продукта, конкурирующего с любыми предлагаемыми продуктами компании SAP Business Objects; (е) использовать Программное обеспечение для разработки продукта, преобразующего формат файла отчета (.RPT) в другой формат файла отчета, который используется при создании любых отчетов общего назначения, в анализе данных или в программных продуктах по созданию отчетов, не являющихся собственностью компании SAP Business Objects; (ж) использовать несанкционированный ключевой код(ы) или распространять ключевой код(ы); (з) раскрывать результаты эталонных тестов Программного обеспечения третьим лицам без предварительного письменного разрешения компании SAP Business Objects; (и) предоставлять третьим лицам доступ к Программному обеспечению или разрешать использование Программного обеспечения в случаях отсутствия в настоящем Соглашении прямого разрешения; и (к) распространять или публиковать ключевой код(ы). При намерении реализовать любое право на обратное проектирование для проверки совместимости в соответствии с действующим законодательством вам необходимо предварительно письменно уведомить компанию SAP BusinessObjects и разрешить компании SAP BusinessObjects по ее усмотрению предлагать информацию и помощь, разумно необходимую для подтверждения совместимости Программного обеспечения с другими продуктами за взаимно согласованную плату (если потребуется).
8. **ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ И СРЕДСТВА ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ.**
 - (а) Компания SAP BusinessObjects гарантирует, что (i) в течение шести (6) месяцев с момента поставки Программного обеспечения оно будет в существенной мере соответствовать функциональному описанию, содержащемуся в сопроводительной документации; и (ii) в течение шести (6) месяцев с момента поставки физического носителя (например, компакт-диска, DVD-диска, системы электронного распространения Программного обеспечения) он не будет иметь дефектов материалов и качества изготовления. Данная гарантия не относится к Продуктам сторонних организаций. Любые подразумеваемые гарантии на Программное обеспечение, Продукты сторонних организаций и

носитель ограничиваются сроком в тридцать (30) дней с момента поставки, в течение которого в предоставлении гарантий не может быть отказано в соответствии с разделом 8(с), приведенным ниже. Указанные выше гарантии в частности не покрывают дефекты, вызванные случайным событием, неправильным обращением, несанкционированным ремонтом, модификациями, улучшениями либо неправильным использованием. Компания SAP BusinessObjects не гарантирует бесперебойного использования Программного обеспечения и отсутствия в нем ошибок. Поставка дополнительных копий, исправленных версий или обновлений Программного обеспечения, включая выпуски, предоставленные в рамках оказания Услуг по поддержке, не приводит к возобновлению или иному изменению гарантийного периода.

- (b) Исключительным средством защиты при нарушении указанной выше ограниченной гарантии является по выбору компании SAP BusinessObjects одно из следующих: (i) исправление или замена Программного обеспечения одним или несколькими продуктами, которые соответствуют указанной выше ограниченной гарантии; или (ii) возврат суммы, уплаченной за Программное обеспечение, и прекращение действия данного Лицензионного соглашения в отношении таких несоответствующих копий. Такое средство защиты предоставляется компанией SAP BusinessObjects только в случае письменного уведомления компании SAP BusinessObjects о любых нарушениях указанной выше ограниченной гарантии в течение шести (6) месяцев с момента поставки Программного обеспечения.
- (c) КРОМЕ ЯВНЫХ ГАРАНТИЙ, УКАЗАННЫХ В ЭТОМ РАЗДЕЛЕ 8, КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS И ЕЕ ПОСТАВЩИКИ ВЫРАЖАЮТ ОТКАЗ ОТ ЛЮБЫХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙ, ВКЛЮЧАЯ (БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ) ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ (I) КОММЕРЧЕСКОЙ ЦЕННОСТИ, (II) ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЦЕЛЕЙ, (III) ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЙ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ ИЛИ (IV) ОТСУТСТВИЯ СКРЫТЫХ ДЕФЕКТОВ. НЕКОТОРЫЕ ГОСУДАРСТВА/ЮРИСДИКЦИИ НЕ ДОПУСКАЮТ ОТКАЗ ОТ НЕЯВНЫХ ГАРАНТИЙ, ПОЭТОМУ НЕКОТОРЫЕ ИЗ ВЫШЕИЗЛОЖЕННЫХ ИСКЛЮЧЕНИЙ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ, И У ВАС МОГУТ БЫТЬ ДРУГИЕ ЗАКОННЫЕ ПРАВА, ОТЛИЧАЮЩИЕСЯ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ СТРАНЫ ИЛИ ЮРИСДИКЦИИ. ВЫ ПОДТВЕРЖДАЕТЕ, ЧТО, ЗАКЛЮЧАЯ ДАННОЕ СОГЛАШЕНИЕ, ВЫ ПОЛАГАЛИСЬ НА СОБСТВЕННЫЙ ОПЫТ, НАВЫКИ И СПОСОБНОСТЬ ОЦЕНИТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ЧТО ВЫ УДОВЛЕТВОРЕННЫ СООТВЕТСТВИЕМ ЭТОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ВАШИМ ТРЕБОВАНИЯМ.
9. **ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ.** В МАКСИМАЛЬНО ДОПУСТИМОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ СТЕПЕНИ КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS ИЛИ ЕЕ ДИСТРИБЬЮТОРЫ, ПОСТАВЩИКИ ИЛИ АФФИЛИРОВАННЫЕ С НЕЙ ЛИЦА НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПЕРЕД ВАМИ ИЛИ ЛЮБЫМ ТРЕТЬИМ ЛИЦОМ ЗА КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО КОСВЕННЫЙ, СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ УЩЕРБ, КОСВЕННЫЕ ИЛИ ШТРАФНЫЕ УБЫТКИ, ВКЛЮЧАЯ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ ЛЮБУЮ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ, НЕДОПОЛУЧЕННЫЕ ДОХОДЫ, ПОТЕРЮ ИЛИ НЕТОЧНОСТЬ ДАННЫХ ИЛИ СТОИМОСТЬ ЗАМЕЩАЮЩИХ ТОВАРОВ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТЕОРИИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ГРАЖДАНСКО-ПРАВОВОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (ВКЛЮЧАЯ ХАЛАТНОСТЬ), ДАЖЕ ЕСЛИ КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS БЫЛА УВЕДОМЛЕНА О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА. СУММАРНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ КОМПАНИИ SAP BUSINESSOBJECTS И ЕЕ ПОСТАВЩИКОВ ЗА ФАКТИЧЕСКИЙ ПРЯМОЙ УЩЕРБ В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ ОГРАНИЧИВАЕТСЯ РАЗМЕРОМ ЛИЦЕНЗИОННЫХ ПЛАТЕЖЕЙ, УПЛАЧЕННЫХ ЗА ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ИЛИ СУММОЙ, УПЛАЧЕННОЙ ЗА УСЛУГУ, КОТОРАЯ ПОСЛУЖИЛА НЕПОСРЕДСТВЕННОЙ ПРИЧИНОЙ ТАКОГО УЩЕРБА. КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА УЩЕРБ, ПРИЧИНЕННЫЙ ПРОДУКТАМИ СТОРОННИХ ОРГАНИЗАЦИЙ. ЭТИ ОГРАНИЧЕНИЯ ПРИМЕНЯЮТСЯ НЕСМОТря НА ЛЮБОЕ НЕДОСТИЖЕНИЕ ОСНОВНОЙ ЦЕЛИ ЛЮБОГО ОГРАНИЧЕННОГО СРЕДСТВА ЗАЩИТЫ. ВЫШЕИЗЛОЖЕННОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ РИСКА ОТРАЖЕНО В ПЛАТЕЖАХ, ВЗИМАЕМЫХ В СООТВЕТСТВИИ С ДАННЫМ ЛИЦЕНЗИОННЫМ СОГЛАШЕНИЕМ. НЕКОТОРЫЕ СТРАНЫ/ЮРИСДИКЦИИ НЕ ДОПУСКАЮТ ОГРАНИЧЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ИЛИ ОТКАЗА ОТ НЕЕ ПРИ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ, ВКЛЮЧЕННЫХ В НАСТОЯЩИЙ РАЗДЕЛ, ПОЭТОМУ ИЗЛОЖЕННЫЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ НЕ ПРИМЕНЯТЬСЯ К ВАМ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ПРИ НАЛИЧИИ ТАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВ.
10. **УСЛУГИ ПО ПОДДЕРЖКЕ.** Если вы приобретаете Услуги по поддержке, компания SAP BusinessObjects предоставляет вам услуги по поддержке Программного обеспечения в соответствии с текущими условиями и положениями о предоставлении Услуг по поддержке компанией SAP BusinessObjects. Если вы приобретаете Услуги по поддержке Программного обеспечения, вам необходимо приобрести Услуги по поддержке для всех находящихся у вас авторизованных копий данного Программного обеспечения. Несмотря на изложенное, SAP Business Objects не предоставляет Услуг по поддержке Продуктов сторонних организаций.
11. **ПРЕКРАЩЕНИЕ ДЕЙСТВИЯ.** Во всех случаях, кроме лицензирования на основе подписки или других ситуаций, перечисленных в Программе выполнения заказов, Заказе на поставку или других документах SAP BusinessObjects с назначением цены, должным образом ссылающихся на Заказ на поставку, предоставленная лицензия на Программное обеспечение является постоянной. Если же Программное обеспечение лицензируется на основе подписки и не было обновлено согласно срокам подписки или по истечении действующего срока Лицензии на основе подписки, данная Лицензия на основе подписки прекращает свое действие. Несмотря на изложенное, SAP BusinessObjects вправе немедленно прекратить действие данного Соглашения, а также лицензий и услуг, предоставляемых совместно с данным Соглашением, в случае, если: (i) компания SAP BusinessObjects в письменном виде уведомляет вас о наличии какого-либо нарушения, и это нарушение невозможно исправить в течение тридцати (30) дней, или же (ii) в случае, если вы учреждаете доверительную собственность для выплаты долгов с установлением очередности либо вами или в ваших интересах возбуждено судебное преследование по закону о банкротстве, несостоятельности или освобождении от дебиторской задолженности. Прекращение действия настоящего Соглашения не освобождает вас от обязательств по уплате компенсаций и не ограничивает право каждой из сторон на применение других доступных средств правовой защиты. После прекращения действия данного Соглашения по инициативе компании SAP

BusinessObjects или любой из сторон, компания SAP BusinessObjects не обязана возвращать какие-либо платежи, уплаченные вами, а вы обязуетесь навсегда и безусловно отказаться от любых требований по возмещению платежей. Если лицензия на Программное обеспечение аннулирована или стала недействительна по истечении срока действия, вы должны письменно подтвердить немедленное удаление всех копий Программного обеспечения компании SAP BusinessObjects в течение 30 (тридцати) дней после истечения срока действия лицензии. Прекращение действия данного Соглашения не относится к следующим разделам: 8(с), 9, 11, 13, 15 и 17.

12. **АУДИТ.** В течение срока действия настоящего Соглашения и трех (3) лет после его прекращения или истечения срока его действия компания SAP BusinessObjects вправе за свой счет и после надлежащего уведомления провести проверку ваших бухгалтерских книг и отчетностей для контроля соблюдения условий настоящего Соглашения. В случае, если любая такая проверка выявит недоплату компании SAP BusinessObjects в размере, более чем на пять процентов (5%) превышающем сумму, подлежащую уплате компании SAP BusinessObjects за проверяемый период, или сознательное нарушение вами каких-либо существенных обязательств данного Соглашения, то в дополнение к прочим мерам защиты, которые компания SAP BusinessObjects может применить, на вас накладывается обязательство уплатить или возместить компании SAP BusinessObjects затраты на проведение аудита.
13. **ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ.** За исключением случаев, когда федеральным законодательством США установлено иное, данное Соглашение регулируется законами штата Нью-Йорк, США, без ссылки на нормы коллизионного права и положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года, а также на любые изменения в ней. Если устанавливается, что какое-либо положение настоящего Соглашения не имеет юридической силы, то такая недействительность не влияет на юридическую силу остальных частей настоящего Соглашения. Настоящее Соглашение является полным соглашением между вами и компанией SAP BusinessObjects и отменяет все предыдущие письменные или устные соглашения относительно предмета данного соглашения. Настоящее Соглашение может быть изменено только в письменной форме за подписями уполномоченных представителей каждой из сторон. Если вы приобретаете Программное обеспечение от имени юридического лица, то вы должны предоставить гарантии и заверения правоспособности связывать такое юридическое лицо обязательствами по данному Соглашению. Все условия заказа на покупку или любые другие документы по заказу, направленные вами, заменяются данным Соглашением. В случае, если вы и компания SAP BusinessObjects по взаимному согласию заключили отдельное Генеральное лицензионное соглашение на Программное обеспечение (ГЛСПО) и приобрели Программное обеспечение в соответствии с этим соглашением ГЛСПО, то использование вами Программного обеспечения регулируется условиями ГЛСПО и условия данного Соглашения замещаются соглашением ГЛСПО. Наименование Программного обеспечения как продукта является товарным знаком или зарегистрированным товарным знаком компании SAP BusinessObjects. При наличии вопросов по данному Лицензионному соглашению обращайтесь в местное торговое представительство SAP BusinessObjects, к уполномоченному торговому посреднику SAP BusinessObjects либо по адресу: SAP BusinessObjects, Attn: Contracts Department, 3410 Hillview Ave., Palo Alto, CA 94304, USA.
14. **ОГРАНИЧЕННЫЕ ПРАВА ПРАВИТЕЛЬСТВА США.** Программное обеспечение является "коммерческим объектом" в части Кодекса Федеральных Норм (48 C.F.R. 2.101; октябрь 1995 г.), состоящим из "коммерческого программного обеспечения для компьютера" и "документации на коммерческое программное обеспечение для компьютера", в тех значениях, в которых эти термины используются в части 48 C.F.R. 12.212 (сентябрь 1995 г.). В соответствии с частями 48 C.F.R. 12.212 и 48 C.F.R. 227.7202-1 – 227.7202-4 (июнь 1995 г.) (или эквивалентными положениями, например в соответствующих приложениях для различных правительственных учреждений США), все пользователи в Правительстве США приобретают Программное обеспечение только с тем объемом прав, которые установлены в данном Соглашении. Производителем является компания SAP BusinessObjects, 3410 Hillview Ave., Palo Alto, CA 94304, USA.
15. **ЭКСПОРТНЫЙ КОНТРОЛЬ.** Использование данного программного обеспечения регулируется Правилами Экспортного Контроля США. Вы подтверждаете, что: (а) не являетесь гражданином, резидентом, не находитесь под контролем правительства Кубы, Ирана, Северной Кореи, Сирии, Судана или любой другой страны, экспорт в которую запрещен правительством США, а также не имеете постоянной регистрации в упомянутых странах; (б) не будете экспортировать или реэкспортировать Программное обеспечение, прямо или косвенно, ни в вышеупомянутые страны, ни в адрес граждан, резидентов этих стран или лиц, имеющих постоянную регистрацию в этих странах; (в) не входите в список специальных лиц, список лиц, поддерживающих терроризм и торговлю наркотиками, список Министерства финансов США, а также в список Таблицы отказов в заказах Министерства торговли США; (г) не будете экспортировать или реэкспортировать Программное обеспечение, прямо или косвенно, лицам, входящим в вышеупомянутые списки; и (д) не будете и не позволите использовать Программное обеспечение в целях, запрещенных законодательством Соединенных Штатов, включая без ограничения цели разработки, проектирования, изготовления или производства ядерного, химического или биологического оружия массового уничтожения. Дополнительную информацию см. на веб-сайте www.sap.com/company/export.
16. **УСЛОВИЯ ЗАКАЗА.** Заказы на покупку, соответствующие требованиям компании SAP BusinessObjects к заказу на покупку, могут приниматься от уполномоченных компаний. Все предварительные условия любого заказа на приобретение, не утвержденные в письменной форме компанией SAP BusinessObjects, не имеют юридической силы. Срок платежа – 30 календарных дней с даты выставления счета. Доставка заказа осуществляется на условиях FOB от производственного объекта SAP BusinessObjects. Компания SAP BusinessObjects выражает прямой отказ от любых ценовых гарантий. Вы обязаны уплатить все действующие налоги (с продаж, на использование, на потребление, НДС, на товары и услуги и другие) и все действующие экспортные и импортные сборы, пошлины и другие платежи, за исключением налогов, базой для которых является чистая прибыль компании SAP BusinessObjects.

17. УСЛОВИЯ ДЛЯ ОТДЕЛЬНЫХ СТРАН.

Если Программное обеспечение приобретено на любой указанной ниже территории ("Локальная территория"), настоящим разделом устанавливаются специальные положения, а также исключения из вышеприведенных условий. В случае противоречия какого-либо приведенного ниже положения, применяемого к Локальной территории ("Локальное положение"), с каким-либо другим положением данного соглашения, Локальное положение заменяет собой такое другое положение в отношении любых лицензий, приобретенных на Локальной территории.

Австралия:

а) Ограниченная гарантия и средства правовой защиты (Раздел 8): добавляется следующее.

Гарантии, указанные в этом Разделе, являются дополнением к любым вашим правам, предусмотренным Законом "О торговой практике" 1974 года или другими законами, и ограничиваются только в степени, допустимой действующим законодательством.

б) Ограничение ответственности (Раздел 9): добавляется следующее.

В допустимой законодательством степени, в случае нарушения компанией SAP BusinessObjects определенного условия или гарантии, обусловленных Законом "О торговой практике" 1974 года или эквивалентными законами Государства или Территории, которые не могут быть исключены, ответственность компании SAP BusinessObjects ограничивается по единичному выбору SAP BusinessObjects: (i) в отношении Программного обеспечения (а) (i) исправлением или заменой товара или поставкой эквивалентного товара; или (ii) выплатой стоимости подобного исправления, замены или получения эквивалентного товара; или (ii) в отношении Услуг по поддержке: (х) повторным предоставлением данной Услуги по поддержке; или (у) оплатой стоимости повторного предоставления данной услуги. При исчислении суммарной ответственности компании SAP BusinessObjects по данному Соглашению следует включать уплаченные суммы или стоимость любых товаров или услуг, замененных, исправленных или поставленных компанией SAP BusinessObjects в соответствии с данным пунктом.

в) Общее (Раздел 13): первое предложение раздела заменено следующими положениями:

Данное соглашение регулируется законами Штата или Территории, на которой приобретено Программное обеспечение, без ссылки на нормы коллизионного права или положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года и любых изменений к ней.

Бельгия и Франция

а) Ограничение ответственности (Раздел 9): условия этого раздела полностью заменяются следующими положениями:

Если иное не указано в законодательстве, обязательном к применению:

1. Ответственность компании SAP BusinessObjects за любой ущерб и убытки, которые могут возникнуть в результате выполнения ее обязательств в соответствии с данным Соглашением, ограничена компенсацией только того ущерба и тех убытков, которые доказано и фактически возникли вследствие непосредственного и прямого невыполнения этих обязательств (если это произошло по вине SAP BusinessObjects), максимальная сумма которой равна платежам, уплаченным вами за Программное обеспечение, которое причинило такой ущерб. Это ограничение не применимо к телесным повреждениям (включая гибель людей), ущербу недвижимости и материальному личному имуществу, за которые компания SAP BusinessObjects несет юридическую ответственность.

2. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ SAP BUSINESSOBJECTS ИЛИ РАЗРАБОТЧИКИ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА СЛЕДУЮЩИЕ ВИДЫ УЩЕРБА, ДАЖЕ ПРИ ОСВЕДОМЛЕННОСТИ О ВОЗМОЖНОСТИ ИХ ВОЗНИКНОВЕНИЯ: 1) ПОТЕРЯ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЕ ДАННЫХ; 2) СЛУЧАЙНЫЙ, НЕПРЯМОЙ ИЛИ ЛЮБОЙ КОСВЕННЫЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ УЩЕРБ; 3) ПОТЕРЯ ПРИБЫЛИ, ДАЖЕ ЕСЛИ ОНА ЯВЛЯЕТСЯ НЕЗАМЕДЛИТЕЛЬНЫМ СЛЕДСТВИЕМ СОБЫТИЯ, СТАВШЕГО ПРИЧИНОЙ УЩЕРБА; ИЛИ 4) ПОТЕРЯ БИЗНЕСА, ДОХОДА, СТОИМОСТИ ДЕЛОВЫХ СВЯЗЕЙ И РЕПУТАЦИИ ПРЕДПРИЯТИЯ ИЛИ ПРЕДПОЛАГАЕМЫХ СБЕРЕЖЕНИЙ.

3. Согласованное здесь ограничение и исключение ответственности применяется не только к деятельности компании SAP BusinessObjects, но также и к деятельности ее поставщиков и разработчиков Программного обеспечения, и представляет собой максимальную сумму, за которую несет совокупную ответственность компания SAP BusinessObjects и ее поставщики и разработчики Программного обеспечения. Это ограничение не применимо к телесным повреждениям (включая гибель людей), ущербу недвижимости и материальному личному имуществу, за которые компания SAP BusinessObjects несет юридическую ответственность.

б) Общее (Раздел 13): первое предложение раздела заменено следующими положениями:

Данное соглашение регулируется законами страны, в которой приобретено Программное обеспечение, без ссылки на нормы коллизионного права или положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года и любых изменений к ней.

Бразилия

а) Гарантия (Раздел 8): условия этого раздела полностью заменяются следующими положениями.

(а) Компания SAP BusinessObjects гарантирует, что (i) в течение шести (6) месяцев с момента поставки Программное обеспечение будет в существенной мере соответствовать функциональному описанию, содержащемуся в документации, сопровождающей Программное обеспечение, и (ii) в течение шести (6) месяцев с момента поставки физический носитель (например, компакт-диск) не будет иметь дефектов материалов и качества изготовления. Указанные выше гарантии в частности не покрывают дефекты вызванные случайным событием неправильным обращением несанкционированными ремонтом модификациями улучшениями либо неправильным использованием. Вы понимаете и согласны с тем, что современное состояние техники не позволяет разрабатывать программное обеспечение, не содержащее ошибок. В связи с этим компания SAP BusinessObjects не гарантирует бесперебойного использования Программного обеспечения и отсутствия в нем ошибок. Поставка дополнительных копий, исправленных версий или обновлений Программного обеспечения, включая выпуски, предоставленные в рамках оказания Услуг по поддержке, не приводит к возобновлению или иному изменению гарантийного периода.

(б) Исключительным средством защиты при нарушении указанной выше ограниченной гарантии является по выбору компании SAP BusinessObjects одно из следующих: (i) исправление или замена Программного обеспечения одним или несколькими продуктами, которые соответствуют указанной выше ограниченной гарантии; или (ii) возврат суммы, уплаченной за Программное обеспечение, и прекращение действия данного Лицензионного соглашения в отношении таких несоответствующих копий. Такое средство защиты предоставляется компанией SAP BusinessObjects только в случае письменного уведомления компании SAP BusinessObjects о любых нарушениях указанной выше ограниченной гарантии в течение тридцати (30) дней с момента поставки Программного обеспечения.

(в) ЛИЦЕНЗИАТ ПОНИМАЕТ И СОГЛАШАЕТСЯ С ТЕМ, ЧТО СОВРЕМЕННОЕ СОСТОЯНИЕ ТЕХНИКИ НЕ ПОЗВОЛЯЕТ РАЗРАБАТЫВАТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, НЕ СОДЕРЖАЩЕЕ ОШИБОК, И ЧТО ДАННОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ БЫЛО РАЗРАБОТАНО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КАЧЕСТВЕ КОММЕРЧЕСКОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ОБЩЕГО НАЗНАЧЕНИЯ. НА ОСНОВАНИИ ЭТОГО, КРОМЕ ЯВНЫХ ГАРАНТИЙ, УКАЗАННЫХ В ЭТОМ РАЗДЕЛЕ 7, КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS И ЕЕ ПОСТАВЩИКИ ВЫРАЖАЮТ ОТКАЗ ОТ ЛЮБЫХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙ, ВКЛЮЧАЯ (БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ) ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ (I) КОММЕРЧЕСКОЙ ЦЕННОСТИ, (II) ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЦЕЛЕЙ, (III) ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЙ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ ИЛИ (IV) ОТСУТСТВИЯ СКРЫТЫХ ДЕФЕКТОВ. НЕКОТОРЫЕ ГОСУДАРСТВА/ЮРИСДИКЦИИ НЕ ДОПУСКАЮТ ОТКАЗА ОТ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, ПОЭТОМУ НЕКОТОРЫЕ ИЗ ВЫШЕИЗЛОЖЕННЫХ ИСКЛЮЧЕНИЙ МОГУТ НЕ ИМЕТЬ СИЛЫ; КРОМЕ ТОГО, МОГУТ БЫТЬ ПРЕДУСМОТРЕНЫ ДРУГИЕ ЗАКОННЫЕ ПРАВА, ОТЛИЧАЮЩИЕСЯ В РАЗЛИЧНЫХ СТРАНАХ И ЮРИСДИКЦИЯХ. ЛИЦЕНЗИАТ ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО ЗАКЛЮЧАЯ ДАННОЕ СОГЛАШЕНИЕ, ОН ПОЛАГАЛСЯ НА СОБСТВЕННЫЙ ОПЫТ, НАВЫКИ И СПОСОБНОСТЬ ОЦЕНИТЬ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, А ТАКЖЕ ОКАЗАЛСЯ УДОВЛЕТВОРЕН СООТВЕТСТВИЕМ ЭТОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ СВОИМ ТРЕБОВАНИЯМ.

б) Ограничение ответственности (Раздел 9): условия этого раздела полностью заменяются следующими положениями:

В МАКСИМАЛЬНО ДОПУСТИМОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ СТЕПЕНИ КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS ИЛИ ЕЕ ДИСТРИБЬЮТОРЫ, ПОСТАВЩИКИ ИЛИ АФФИЛИРОВАННЫЕ С НЕЙ ЛИЦА НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПЕРЕД ВАМИ ИЛИ ЛЮБЫМ ТРЕТЬИМ ЛИЦОМ ЗА КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО КОСВЕННЫЙ, СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ УЩЕРБ, КОСВЕННЫЕ ИЛИ ШТРАФНЫЕ УБЫТКИ, ВКЛЮЧАЯ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ ЛЮБУЮ ПОТЕРЮ ИЛИ НЕТОЧНОСТЬ ДАННЫХ ИЛИ СТОИМОСТЬ ЗАМЕЩАЮЩИХ ТОВАРОВ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТЕОРИИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ГРАЖДАНСКО-ПРАВОВОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (ВКЛЮЧАЯ ХАЛАТНОСТЬ), ДАЖЕ ЕСЛИ КОМПАНИЯ SAP BUSINESSOBJECTS БЫЛА УВЕДОМЛЕНА О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА. СУММАРНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ КОМПАНИИ SAP BUSINESSOBJECTS И ЕЕ ПОСТАВЩИКОВ ЗА ФАКТИЧЕСКИЙ ПРЯМОЙ УЩЕРБ В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ ОГРАНИЧИВАЕТСЯ РАЗМЕРОМ ЛИЦЕНЗИОННЫХ ПЛАТЕЖЕЙ, ВНЕСЕННЫХ ЗА ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ИЛИ СУММОЙ, УПЛАЧЕННОЙ ЛИЦЕНЗИАТОМ ЗА УСЛУГУ, КОТОРАЯ ПОСЛУЖИЛА НЕПОСРЕДСТВЕННОЙ ПРИЧИНОЙ ТАКОГО УЩЕРБА. ЭТИ ОГРАНИЧЕНИЯ ПРИМЕНЯЮТСЯ ВНЕ ЗАВИСИМОСТИ ОТ ЛЮБОГО НЕДОСТИЖЕНИЯ ОСНОВНОЙ ЦЕЛИ ЛЮБОГО ОГРАНИЧЕННОГО СРЕДСТВА ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ. ВЫШЕИЗЛОЖЕННОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ РИСКА ОТРАЖЕНО В ПЛАТЕЖАХ, ВЗИМАЕМЫХ В СООТВЕТСТВИИ С ДАННЫМ ЛИЦЕНЗИОННЫМ СОГЛАШЕНИЕМ. ЛИЦЕНЗИАТ ТАКЖЕ ПРИЗНАЕТ, ЧТО ОГРАНИЧЕНИЯ, ИЗЛОЖЕННЫЕ В ДАННОМ РАЗДЕЛЕ, ЯВЛЯЮТСЯ СУЩЕСТВЕННОЙ ЧАСТЬЮ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ, И ЧТО ОТСУТСТВИЕ ТАКИХ ОГРАНИЧЕНИЙ ВЛЕЧЕТ ЗА СОБОЙ ИЗМЕНЕНИЕ ЦЕНОВЫХ И ДРУГИХ УСЛОВИЙ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ.

с) Общее (Раздел 13) Слово "Нью-Йорк" заменено следующим текстом:

Бразилия

Германия и Австрия

а) Гарантия (Раздел 8): условия этого раздела полностью заменяются следующими положениями.

Компания SAP BusinessObjects гарантирует выполнение Программным обеспечением функций, указанных в сопроводительной документации ("Документированные функции"), в течение Периода ограниченной гарантии, следующего за получением Программного обеспечения, при использовании Программного обеспечения на оборудовании рекомендованной конфигурации. Период ограниченной гарантии составляет один год для предприятий

и два года для физических лиц. Несущественные отклонения от Документированных функций не приводят к возникновению каких-либо гарантийных прав. ДАННАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ПРИМЕНЯЕТСЯ К ПРОГРАММНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМОМУ БЕСПЛАТНО (НАПРИМЕР, К ОБНОВЛЕНИЯМ, ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫМ И ОЦЕНОЧНЫМ ВЕРСИЯМ ИЛИ ВЕРСИЯМ НЕ ДЛЯ ПЕРЕПРОДАЖИ), ИЛИ ПРОГРАММНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, КОТОРОЕ БЫЛО ИЗМЕНЕНО ВАМИ ДО ТАКОЙ СТЕПЕНИ, ЧТО ЭТО ИЗМЕНЕНИЕ ПРИВЕЛО К НЕИСПРАВНОСТИ. Для предъявления гарантийной рекламации необходимо вернуть (за счет компании SAP BusinessObjects) Программное обеспечение и документ, подтверждающий приобретение, в компанию, в которой оно было получено. Если функции Программного обеспечения существенно отличаются от согласованных функций, компания SAP BusinessObjects вправе в качестве повторного предоставления и по своему выбору исправить либо заменить Программное обеспечение. В случае неисполнения этого положения вы имеете право на снижение покупной цены или на аннулирование соглашения о покупке.

б) Ограничение ответственности (Раздел 9): *этот раздел дополняется следующим пунктом:*

Ограничения и исключения, указанные в этом Разделе, не применяются к ущербу, причиненному компанией SAP BusinessObjects преднамеренно или вследствие крайней небрежности. Кроме того, компания SAP BusinessObjects несет ответственность в размерах вплоть до суммы обычно предполагаемого ущерба, вызванного компанией SAP BusinessObjects или ее агентами вследствие незначительной небрежности, нарушающей существенные договорные обязанности. Это ограничение ответственности применяется ко всем искам о возмещении ущерба независимо от их правового обоснования, в частности, к любым предконтрактным искам и искам, сопутствующим контракту. Это ограничение ответственности, однако, не применяется ни к обязательной установленной законом обязанности в соответствии с законом об ответственности изготовителя, ни к ущербу, вызванному нарушением явно выраженной гарантии, в той степени, в которой эта явно выраженная гарантия была направлена на защиту от указанного возникшего ущерба. Это условие не должно быть направлено на ограничение ответственности, если пределы ответственности установлены законом, обязательным к применению.

в) Общее (Раздел 13): *первое предложение раздела заменено следующими положениями:*

Данное соглашение регулируется законами страны, в которой приобретено Программное обеспечение, без ссылки на нормы коллизионного права или положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года и любых изменений к ней.

Италия

а) Ограничение ответственности (Раздел 9): *условия этого раздела полностью заменяются следующими положениями:*

Кроме ущерба, вызванного крайней небрежностью или умышленной халатностью, ответственность компании SAP BusinessObjects за которые не может быть ограничена, ответственность компании SAP BusinessObjects за прямой и косвенный ущерб, связанный с первоначальными или последующими дефектами Программного обеспечения, с использованием или неиспользованием Программного обеспечения, а также с любым нарушением Соглашения, ограничена платежами, сделанными вами в интересах компании SAP BusinessObjects, за Программное обеспечение или за его часть, на основании которых определяется ущерб.

б) Общее (Раздел 13): *первое предложение раздела заменено следующими положениями:*

Данное соглашение регулируется законами страны, в которой приобретено Программное обеспечение, без ссылки на нормы коллизионного права или положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года и любых изменений к ней.

Великобритания

в) Общее (Раздел 13): *первое предложение раздела заменено следующими положениями:*

Данное соглашение регулируется законами Англии и Уэльса без ссылки на нормы коллизионного права или положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров 1980 года и любых изменений к ней. Несмотря на любые иные положения данного Соглашения, это Соглашение не порождает и не предоставляет никаких прав (как явных, так и подразумеваемых) и других преимуществ (как в соответствии с Законом о договорных правах третьих лиц 1999 года, так и на иных основаниях) какому-либо лицу, не являющемуся стороной настоящего Соглашения.

Ниже укажите, принимаете ли вы условия настоящего лицензионного соглашения на программное обеспечение.